

# COMITÉ DE LA DESCENTE DU 17 FÉVRIER 1994

C.P. 49005, Place Versailles, Montréal, H1N 3P6  
TÉL.: 222-2222 / FAX: 333-3333

COMMUNIQUÉ N° 4

5 décembre 1994

**PLUS JAMAIS !**

Chers amis,

**V**otre comité est toujours actif et vigilant. Si vous ne l'entendez pas parler souvent... c'est qu'il parle seulement lorsque c'est nécessaire et utile. Ce qui est le cas aujourd'hui. Suite aux commentaires dans les média et aux rumeurs à propos de notre affaire, le temps était venu de communiquer avec vous. Voici donc, sans formalité et en une seule page, l'essentiel au sujet de la situation actuelle.

**1°** La situation des clients arrêtés et accusés n'est pas affectée par le procès des employés qui a eu lieu le 11 novembre.

**2°** L'étape du « *pro forma* » de notre procès (clients arrêtés et accusés) qui devait avoir lieu le 2 décembre a été reporté au 27 janvier 1995 parce que le policier responsable du dossier de l'accusation était absent et que le Procureur n'avait pas, de ce fait, suffisamment de preuve contre les clients.

**3°** Nous reprendrons contact avec vous en janvier. Afin de protéger le succès des processus en cours et à la demande des parties, nous avons choisi de ne pas élaborer sur la situation de notre affaire dans ce communiqué.

**4°** Les photographies des clients arrêtés qui ne seront pas accusés et leurs empreintes digitales prises par les

Dear fiends,

**O**ur Committee is still active and vigilant. If you don't hear often from us... it is mainly because we speak only when it is useful and necessary, which is the case today. Following media reactions and the usual community rumour about our « affair », time has come to communicate with all of you. Therefore, here are the essential information on the situation, in a simple and « one page » manner.

**1°** The Katakombe's employees trial (November 11) has no effect on the clients legal situation.

**2°** Our « *pro forma* » trial, that was supposed to take place the 2<sup>nd</sup> of December, has been postponed to the 27<sup>th</sup> of January because the policeman in charge of the accusation did not show up, the Prosecutor lacking therefore sufficient evidences.

**3°** We will contact you in January. In order to protect all our chances of success and because both litigants asked us so, we decided not to elaborate on our case in this communiqué.

**4°** Police files (pictures and fingerprints) of all arrested but not charged clients will be destroyed. We will advise you about the procedure, later.

**5°** M. Steeve Goldenberg is still supporting our Committee. The

policiers dans la nuit du 17 février seront toutes détruites. Nous vous aviserons de la procédure plus tard.

**5° M.** Steeve Goldenberg continue à supporter notre Comité. Notre ligne téléphonique fonctionne toujours et Martin écoute tous vos messages et renouvelle l'annonce enregistrée au fur et à mesure de l'évolution de la situation. N'hésitez pas à vous en servir plutôt que de vous fiez aux rumeurs.

**6° Si** vous déménagez ou changez votre numéro de téléphone ou bien si vous connaissez un client qui l'a fait, téléphonez-nous. Notre liste est le seul moyen de vous rejoindre efficacement.

**7° Au** sujet d'un éventuel recours collectif au nom des clients arrêtés le 17 février et dont le Procureur abandonnerait l'accusation: nous avons terminé les démarches préliminaires. Nous vous écrirons et/ou nous vous convoquerons à une assemblée spéciale.

**Ne lâchez pas !** Profitez de la vie et de la période des Fêtes ! On s'occupe de nos affaires !

Committee hot line is also still at your service. Martin listen to all your messages and renew the registered announcement as often as it is necessary. Please do not hesitate to call us; it is better than to be misinformed by rumours.

**6° If** you had moved (or intend to do) or changed your phone number, or if you know a client that did so, please call us. Our list is the only way to reach all of you.

**7° About** a possible class action for all clients that have been arrested but not charged: we already got all useful preliminary information. We will not talk on this issue here and now. We will communicate with all of you later and probably organize a special meeting.

**Be proud !** Hold on ! Make the best of your Christmas and New Year Holidays ! The Committee takes care and watch !

**Au nom du Comité ..... André Faivre**